

# SPÉCIFICATION TECHNIQUE

# TECHNICAL SPECIFICATION

CEI  
IEC

TS 61312-3

Première édition  
First edition  
2000-07

Protection contre l'impulsion électromagnétique  
générée par la foudre –

Partie 3:  
Prescriptions relatives aux parafoudres

Protection against lightning electromagnetic  
impulse –

Part 3:  
Requirements of surge protective devices (SPDs)



Numéro de référence  
Reference number  
IEC/TS 61312-3:2000

## Numéros des publications

Depuis le 1er janvier 1997, les publications de la CEI sont numérotées à partir de 60000.

## Publications consolidées

Les versions consolidées de certaines publications de la CEI incorporant les amendements sont disponibles. Par exemple, les numéros d'édition 1.0, 1.1 et 1.2 indiquent respectivement la publication de base, la publication de base incorporant l'amendement 1, et la publication de base incorporant les amendements 1 et 2.

## Validité de la présente publication

Le contenu technique des publications de la CEI est constamment revu par la CEI afin qu'il reflète l'état actuel de la technique.

Des renseignements relatifs à la date de reconfirmation de la publication sont disponibles dans le Catalogue de la CEI.

Les renseignements relatifs à des questions à l'étude et des travaux en cours entrepris par le comité technique qui a établi cette publication, ainsi que la liste des publications établies, se trouvent dans les documents ci-dessous:

- «Site web» de la CEI\*
- Catalogue des publications de la CEI  
Publié annuellement et mis à jour régulièrement  
(Catalogue en ligne)\*
- Bulletin de la CEI  
Disponible à la fois au «site web» de la CEI\* et comme périodique imprimé

## Numbering

As from 1 January 1997 all IEC publications are issued with a designation in the 60000 series.

## Consolidated publications

Consolidated versions of some IEC publications including amendments are available. For example, edition numbers 1.0, 1.1 and 1.2 refer, respectively, to the base publication, the base publication incorporating amendment 1 and the base publication incorporating amendments 1 and 2.

## Validity of this publication

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC, thus ensuring that the content reflects current technology.

Information relating to the date of the reconfirmation of the publication is available in the IEC catalogue.

Information on the subjects under consideration and work in progress undertaken by the technical committee which has prepared this publication, as well as the list of publications issued, is to be found at the following IEC sources:

- IEC web site\*
- Catalogue of IEC publications  
Published yearly with regular updates  
(On-line catalogue)\*
- IEC Bulletin  
Available both at the IEC web site\* and as a printed periodical

## Terminology, graphical and letter symbols

For general terminology, readers are referred to IEC 60050: *International Electrotechnical Vocabulary* (IEV).

For graphical symbols, and letter symbols and signs approved by the IEC for general use, readers are referred to publications IEC 60027: *Letter symbols to be used in electrical technology*, IEC 60417: *Graphical symbols for use on equipment. Index, survey and compilation of the single sheets* and IEC 60617: *Graphical symbols for diagrams*.

\* See web site address on title page.

\* Voir adresse «site web» sur la page de titre.

# SPÉCIFICATION TECHNIQUE

# TECHNICAL SPECIFICATION

CEI  
IEC

TS 61312-3

Première édition  
First edition  
2000-07

Protection contre l'impulsion électromagnétique  
générée par la foudre –

Partie 3:  
Prescriptions relatives aux parafoudres

Protection against lightning electromagnetic  
impulse –

Part 3:  
Requirements of surge protective devices (SPDs)

<https://standards.iteh.ai/cstds/IEC%20TS%2061312-3%202000>

© IEC 2000 Droits de reproduction réservés — Copyright - all rights reserved

Aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'éditeur.

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Electrotechnical Commission  
Telefax: +41 22 919 0300

3, rue de Varembé Geneva, Switzerland  
e-mail: [inmail@iec.ch](mailto:inmail@iec.ch)  
IEC web site <http://www.iec.ch>



Commission Electrotechnique Internationale  
International Electrotechnical Commission  
Международная Электротехническая Комиссия

CODE PRIX  
PRICE CODE XA

Pour prix, voir catalogue en vigueur  
For price, see current catalogue

## SOMMAIRE

	Pages
AVANT-PROPOS .....	8
INTRODUCTION .....	12
 Articles	
1 Domaine d'application.....	14
2 Références normatives .....	14
3 Définitions, abréviations et symboles .....	16
4 Menaces importantes – Paramètres du courant de foudre .....	22
5 Disposition des parafoudres en fonction du concept de zone de protection contre la foudre.....	24
5.1 Zones de protection contre la foudre.....	24
5.2 Définitions des zones.....	24
5.3 Disposition des parafoudres aux frontières entre zones .....	24
6 Prescriptions de fonctionnement des parafoudres .....	26
6.1 Transition de ZPF 0 <sub>A</sub> à ZPF 1 .....	26
6.2 Transition de ZPF 0 <sub>B</sub> à ZPF 1 .....	28
6.3 Transition de ZPF 1 à ZPF 2 .....	30
7 Coordination de l'énergie .....	30
7.1 Objectif général de la coordination .....	30
7.2 Principes essentiels de coordination .....	32
7.2.1 Généralités .....	32
7.2.2 Coordination de parafoudres de type limitation en tension .....	32
7.2.3 Coordination entre un parafoudre à coupure de tension et un parafoudre à limitation en tension .....	34
7.2.4 Coordination entre parafoudres à coupure de tension .....	36
7.3 Variantes de coordination de base pour les systèmes de protection.....	38
7.4 Méthode de coordination selon l'«énergie passante» (EP) .....	40
7.5 Coordination entre un parafoudre et l'équipement à protéger .....	40
7.5.1 Choix du parafoudre.....	40
7.5.2 Emplacement du parafoudre .....	42
8 Synthèse.....	42
 Annexe A (informative) Exemples de coordination entre deux parafoudres .....	60
A.1 Exemple de coordination de deux parafoudres à limitation en tension .....	60
A.2 Exemple de coordination entre deux parafoudres dont l'un est du type coupure en tension et l'autre du type à limitation en tension .....	62

## CONTENTS

	Page
FOREWORD .....	9
INTRODUCTION .....	13
Clause	
1 Scope .....	15
2 Normative references.....	15
3 Definitions, abbreviations and symbols .....	17
4 Relevant threats – Lightning current parameters .....	23
5 Arrangement of SPDs within the Lightning Protection Zones concept.....	25
5.1 Lightning protection zones .....	25
5.2 Zone definitions .....	25
5.3 Arrangement of SPDs at the zone interfaces.....	25
6 SPD performance requirements .....	27
6.1 Transition from LPZ 0 <sub>A</sub> to LPZ 1 .....	27
6.2 Transition from LPZ 0 <sub>B</sub> and LPZ 1.....	29
6.3 Transition from LPZ 1 to LPZ 2 .....	31
7 Energy coordination .....	31
7.1 General objective of coordination.....	31
7.2 Fundamental coordination principles.....	33
7.2.1 General.....	33
7.2.2 Coordination of voltage limiting type SPDs .....	33
7.2.3 Coordination between voltage switching type and voltage limiting type SPDs .....	35
7.2.4 Coordination between voltage switching type SPDs .....	37
7.3 Basic coordination variants for protection systems.....	39
7.4 Coordination method according to "let-through energy" (LTE) .....	41
7.5 Coordination between an SPD and the equipment to be protected .....	41
7.5.1 Selection of the SPD .....	41
7.5.2 Place of installation.....	43
8 Summary .....	43
Annex A (informative) Examples for coordination between two SPDs .....	61
A.1 Example of coordination between voltage limiting type SPDs .....	61
A.2 Example of coordination between voltage switching type SPD and voltage limiting type SPD.....	63

## Pages

Annexe B (informative) Facteurs d'influence de la distribution du courant de foudre dans un système à protéger .....	74
--	----

B.1 Influence de la distribution du courant de foudre dans le réseau basse tension .....	74
--	----

B.1.1 Influence des câbles d'alimentation .....	74
---	----

B.1.2 Influence du transformateur .....	76
---	----

B.1.3 Influence du réseau de terre .....	76
--	----

B.1.4 Influence d'utilisateurs en parallèle .....	76
---	----

B.1.5 Méthode de calcul simplifiée .....	76
--	----

B.1.6 Calculs simplifiés des parafoudres .....	98
--	----

Annexe C (informative) Emplacement des parafoudres .....	100
--	-----

C.1 Emplacement des parafoudres .....	100
---------------------------------------	-----

Bibliographie .....	110
---------------------	-----

Figure 1a – Exemple de division d'une structure en plusieurs ZPF et en équipotentialités appropriées .....	44
--	----

Figure 1b – Exemple de conception de ZPF avec un parafoudre unique et un câble à double écran .....	44
---	----

Figure 2 – Exemple de division de structures en plusieurs ZPF avec les équipotentialités appropriées .....	46
--	----

Figure 3 – Modèle de base de coordination en énergie de parafoudres dans des structures avec faible impédance de la LEP (voir 8.1) .....	46
--	----

Figure 4a – Association de base de deux parafoudres (du type à limitation de tension) .....	48
---	----

Figure 4b – Principe de base pour la coordination en énergie de deux parafoudres du type à limitation de tension .....	48
--	----

Figure 5a – Association de deux parafoudres à coupure et à limitation de tension .....	50
--	----

Figure 5b – Principe de base pour la coordination en énergie de deux parafoudres de type à coupure et à limitation en tension .....	50
---	----

Figure 6a – Principe pour la détermination de l'inductance de découplage pour une coordination énergétique 10/350 µs et 0,1 kA/µs .....	52
---	----

Figure 6b – Principe pour la détermination de l'inductance de découplage pour une coordination énergétique 10/350 µs et 0,1 kA/µs .....	54
---	----

Figure 7 – Principe de coordination selon la variante I (SPD à limitation en tension) .....	56
---	----

Figure 8 – Principe de coordination selon la variante II (SPD à limitation en tension) .....	56
--	----

Figure 9 – Principe de coordination selon la variante III (SPD à coupure de tension/SPD à limitation en tension) .....	56
--	----

Figure 10 – Principe de coordination selon la variante IV .....	58
---	----

Figure 11 – Energie passante – Méthode de coordination avec les paramètres de choc normalisés .....	58
---	----

Figure A.1 – Circuit pour la coordination de deux parafoudres de type à limitation en tension .....	60
---	----

Figure A.2 – Caractéristiques courant/tension de deux parafoudres (type à limitation en tension) .....	60
--	----

Figure A.3 – Caractéristiques courant/tension de deux parafoudres à limitation en tension ..	62
--	----

Figure A.4 – Circuit pour la coordination d'un parafoudre SPD 1 du type coupure en tension et d'un parafoudre SPD 2 du type limitation en tension .....	62
---	----

Annex B (informative) Influencing factors on the lightning current distribution in a system to be protected .....	75
B.1 Influencing the lightning current distribution in the low-voltage system .....	75
B.1.1 Influence of supplying cables .....	75
B.1.2 Influence of the transformer .....	77
B.1.3 Influence of the earthing system .....	77
B.1.4 Influence of parallel consumers .....	77
B.1.5 Simplified calculation method.....	77
B.1.6 Simplified calculation for SPD requirements.....	99
Annex C (informative) Place of installation of SPD .....	101
C.1 Place of installation .....	101
Bibliography .....	111
Figure 1a – Example for dividing a structure into several LPZs and adequate bonding .....	45
Figure 1b – Example of the design of LPZs with a single SPD and a double-shielded cable .	45
Figure 2 – Example for dividing a structure into several LPZs, with the appropriate bonding.	47
Figure 3 – Basic model for energy coordination of SPDs in structures with a negligible low impedance of the CBN (see 8.1) .....	47
Figure 4a – Basic combination of two SPDs (voltage limiting type) .....	49
Figure 4b – Basic principle for energy coordination of two SPDs (voltage limiting type) .....	49
Figure 5a – Basic combination of two SPDs: voltage switching type (SPD 1) and voltage limiting type (SPD 2) .....	51
Figure 5b – Basic principle for energy coordination of two SPDs: voltage switching type and voltage limiting type.....	51
Figure 6a – Principle determination of decoupling inductance for energy coordination 10/350 $\mu$ s and 0,1 kA/ $\mu$ s .....	53
Figure 6b – Principle for the determination of decoupling inductance for energy coordination 10/350 $\mu$ s and 0,1 kA/ $\mu$ s .....	55
Figure 7 – Coordination principle according to variant I (voltage limiting type SPDs) .....	57
Figure 8 – Coordination principle according to variant II (voltage limiting type SPDs) .....	57
Figure 9 – Coordination principle according to variant III (voltage switching/voltage limiting type SPDs).....	57
Figure 10 – Coordination principle according to variant IV .....	59
Figure 11 – LTE – Coordination method with standard pulse parameters.....	59
Figure A.1 – Circuit diagram for coordination between two voltage limiting type SPDs.....	61
Figure A.2 – Current /voltage characteristics of two SPDs (voltage limiting type).....	61
Figure A.3 – Current and voltage characteristics at a combination of two voltage limiting type SPDs .....	63
Figure A.4 – Circuit diagram for coordination between voltage switching type SPD 1 and voltage limiting type SPD 2 .....	63

## Pages

Figure A.5 – Caractéristiques de courant et tension d'une association d'un parafoudre coupure en tension et d'un parafoudre à limitation en tension – Pas d'amorçage de l'éclateur SPD 1.....	64
Figure A.6 – Caractéristiques de courant et tension d'une association d'un parafoudre coupure en tension et d'un parafoudre à limitation en tension – Amorçage de l'éclateur SPD 1 .....	64
Figure A.7a – Circuit pour la coordination.....	66
Figure A.7b – Caractéristiques courant/tension/énergie pour $L_{DE} = 8 \mu\text{H}$ : Pas de coordination d'énergie – 10/350 $\mu\text{s}$ .....	66
Figure A.7c – Caractéristiques courant/tension/énergie pour $L_{DE} = 10 \mu\text{H}$ : Coordination d'énergie – 10/350 $\mu\text{s}$ .....	68
Figure A.7 – Exemple de coordination d'énergie entre le parafoudre SPD 1 du type coupure de tension et du parafoudre SPD 2 du type à limitation en tension pour 10/350 $\mu\text{s}$ .....	68
Figure A.8a – Circuit pour la coordination.....	70
Figure A.8b – Caractéristiques courant/tension/énergie pour $L_{DE} = 10 \mu\text{H}$ : Pas de coordination d'énergie – 0,1 kA/ $\mu\text{s}$ .....	70
Figure A.8c – Caractéristiques courant/tension/énergie pour $L_{DE} = 12 \mu\text{H}$ : Coordination d'énergie – 0,1 kA/ $\mu\text{s}$ .....	72
Figure A.8 – Exemple de coordination d'énergie entre le parafoudre SPD 1 du type coupure de tension et du parafoudre SPD 2 du type à limitation en tension pour 0,1 kA/ $\mu\text{s}$ .....	72
Figure B.1 – Modèle de base pour la distribution du courant de foudre.....	78
Figure B.2 – Schéma du circuit du modèle de base pour la distribution du courant de foudre .....	80
Figure B.3 – Distribution du courant de foudre dans le réseau en fonction de la longueur du câble d'alimentation (voir figure B.2) .....	82
Figure B.4 – Distribution du courant de foudre pour une longueur du câble d'alimentation de 500 m (voir figure B.2).....	84
Figure B.5 – Distribution du courant de foudre pour une longueur du câble d'alimentation de 50 m (voir figure B.2) .....	86
Figure B.6 – Distribution du courant de foudre pour diverses impédances du transformateur. Longueur du câble: 100 m (voir figure B.2) .....	88
Figure B.7 – Modèle pour la distribution du courant de foudre en cas d'utilisateurs en parallèle.....	90
Figure B.8 – Distribution du courant dans le cas d'un seul bâtiment en parallèle (voir figure B.7) .....	92
Figure B.9 – Calcul simplifié des courants partiels dans le réseau de distribution.....	94
Figure B.10 – Modèle pour la distribution du courant de foudre (voir aussi la figure B.11) ....	96
Figure B.11 – Circuit équivalent simplifié (voir aussi figure B.10).....	98
Figure C.1 – Circuit d'essai pour simuler le parafoudre et diverses charges connectés par des câbles de différentes longueurs .....	102
Figure C.2 – Tensions sur le parafoudre et sur la charge (longueur du câble de connexion 1 m; voir figure C.1) .....	104
Figure C.3 – Tensions sur le parafoudre et sur la charge (longueur du câble de connexion 10 m; voir figure C.1) .....	106
Figure C.4 – Tensions sur le parafoudre et sur la charge (longueur du câble de connexion 100 m; voir figure C.1) .....	108
Tableau 1 – Paramètres du courant de foudre du premier impact .....	28

Figure A.5 – Current and voltage characteristics at a combination of a SPD voltage switching type and a SPD voltage limiting type: SPD 1 not ignited .....	65
Figure A.6 – Current and voltage characteristics at a combination of a SPD voltage switching type and a SPD voltage limiting type: SPD 1 ignited.....	65
Figure A.7a – Circuit diagram .....	67
Figure A.7b – Current/voltage/energy characteristics for $L_{DE} = 8 \mu\text{H}$ : No energy coordination – 10/350 $\mu\text{s}$ .....	67
Figure A.7c – Current/voltage/energy characteristics for $L_{DE} = 10 \mu\text{H}$ : Energy coordination – 10/350 $\mu\text{s}$ .....	69
Figure A.7 – Example of energy coordination between voltage switching type SPD 1 and voltage limiting type SPD 2 for 10/350 $\mu\text{s}$ .....	69
Figure A.8a – Circuit diagram .....	71
Figure A.8b – Current/voltage/energy characteristics for $L_{DE} = 10 \mu\text{H}$ : No energy coordination – 0,1 kA/ $\mu\text{s}$ .....	71
Figure A.8c – Current/voltage/energy characteristics for $L_{DE} = 12 \mu\text{H}$ : Energy coordination – 0,1 kA/ $\mu\text{s}$ .....	73
Figure A.8 – Example of energy coordination between voltage switching type SPD 1 and voltage limiting type SPD 2 for 0,1 kA/ $\mu\text{s}$ .....	73
Figure B.1 – Basic model for the lightning current distribution .....	79
Figure B.2 – Circuit diagram of the basic model for the lightning current distribution .....	81
Figure B.3 – Lightning current distribution through the system dependent on the length of the cable (see figure B.2) .....	83
Figure B.4 – Current distribution at cable length of 500 m (see figure B.2) .....	85
Figure B.5 – Current distribution at cable length of 50 m (see figure B.2) .....	87
Figure B.6 – Current distribution at different earthing impedances (transformer) Cable length: 100 m (see figure B.2) .....	89
Figure B.7 – Model for lightning current distribution in the case of parallel consumers.....	91
Figure B.8 – Current distribution in the case of one parallel building (see figure B.7).....	93
Figure B.9 – Simplified calculation of partial lightning current into the power distribution system .....	95
Figure B.10 – Model for the lightning current distribution (see also figure B.11).....	97
Figure B.11 – Simplified equivalent circuit (see also figure B.10).....	99
Figure C.1 – Test circuit for simulation SPD and different loads connected by cables with different lengths .....	103
Figure C.2 – Voltage at SPD and load (1 m length of cable; see figure C.1) .....	105
Figure C.3 – Voltage at SPD and load (10 m length of cable; see figure C.1) .....	107
Figure C.4 – Voltage at SPD and load (100 m length of cable; see figure C.1).....	109
Table 1 – Lightning current parameters of the first stroke .....	29

## COMMISSION ÉLECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

### PROTECTION CONTRE L'IMPULSION ÉLECTROMAGNÉTIQUE GÉNÉRÉE PAR LA FOUDRE –

#### Partie 3: Prescriptions relatives aux parafoudres

#### AVANT-PROPOS

- 1) La CEI (Commission Électrotechnique Internationale) est une organisation mondiale de normalisation composée de l'ensemble des comités électrotechniques nationaux (Comités nationaux de la CEI). La CEI a pour objet de favoriser la coopération internationale pour toutes les questions de normalisation dans les domaines de l'électricité et de l'électronique. A cet effet, la CEI, entre autres activités, publie des Normes internationales. Leur élaboration est confiée à des comités d'études, aux travaux desquels tout Comité national intéressé par le sujet traité peut participer. Les organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, en liaison avec la CEI, participent également aux travaux. La CEI collabore étroitement avec l'Organisation Internationale de Normalisation (ISO), selon des conditions fixées par accord entre les deux organisations.
- 2) Les décisions ou accords officiels de la CEI concernant les questions techniques représentent, dans la mesure du possible, un accord international sur les sujets étudiés, étant donné que les Comités nationaux intéressés sont représentés dans chaque comité d'études.
- 3) Les documents produits se présentent sous la forme de recommandations internationales. Ils sont publiés comme normes, spécifications techniques, rapports techniques ou guides et agréés comme tels par les Comités nationaux.
- 4) Dans le but d'encourager l'unification internationale, les Comités nationaux de la CEI s'engagent à appliquer de façon transparente, dans toute la mesure possible, les Normes internationales de la CEI dans leurs normes nationales et régionales. Toute divergence entre la norme de la CEI et la norme nationale ou régionale correspondante doit être indiquée en termes clairs dans cette dernière.
- 5) La CEI n'a fixé aucune procédure concernant le marquage comme indication d'approbation et sa responsabilité n'est pas engagée quand un matériel est déclaré conforme à l'une de ses normes.
- 6) L'attention est attirée sur le fait que certains des éléments de la présente spécification technique peuvent faire l'objet de droits de propriété intellectuelle ou de droits analogues. La CEI ne saurait être tenue pour responsable de ne pas avoir identifié de tels droits de propriété et de ne pas avoir signalé leur existence.

<https://standardsdevelopment.org/CEI/CEI%2061312-3-2000>

La tâche principale des comités d'études de la CEI est l'élaboration des Normes internationales. Exceptionnellement, un comité d'études peut proposer la publication d'une spécification technique

- lorsqu'en dépit de maints efforts, l'accord requis ne peut être réalisé en faveur de la publication d'une Norme internationale, ou
- lorsque le sujet en question est encore en cours de développement technique ou quand, pour une raison quelconque, la possibilité d'un accord pour la publication d'une Norme internationale peut être envisagée pour l'avenir mais pas dans l'immédiat.

Les spécifications techniques font l'objet d'un nouvel examen trois ans au plus tard après leur publication afin de décider éventuellement de leur transformation en Normes internationales.

La CEI 61312-3, qui est une spécification technique, a été établie par le comité d'études 81 de la CEI: Protection contre la foudre, partiellement en coopération avec le sous-comité 37A: Dispositifs de protection basse tension contre les surtensions, le comité d'études 64: Installations électriques et protection contre les chocs électriques, et sous-comité 77B: Phénomènes haute fréquence.<sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Spécialement en ce qui concerne la coordination des parafoudres, une activité commune a fait l'objet d'un accord entre WG3 et JWG 31du CE 64 (avec des membres du SC 28A, SC 37A, CE 64, SC 77B et CE 81). Des renseignements similaires sont présentés dans la CEI 61643-12 et la CEI 62066 (toutes deux à publier).

## INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

**PROTECTION AGAINST LIGHTNING ELECTROMAGNETIC IMPULSE –****Part 3: Requirements of surge protective devices (SPDs)****FOREWORD**

- 1) The IEC (International Electrotechnical Commission) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of the IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, the IEC publishes International Standards. Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. The IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of the IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested National Committees.
- 3) The documents produced have the form of recommendations for international use and are published in the form of standards, technical specifications, technical reports or guides and they are accepted by the National Committees in that sense.
- 4) In order to promote international unification, IEC National Committees undertake to apply IEC International Standards transparently to the maximum extent possible in their national and regional standards. Any divergence between the IEC Standard and the corresponding national or regional standard shall be clearly indicated in the latter.
- 5) The IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with one of its standards.
- 6) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this technical specification may be the subject of patent rights. The IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

~~The main task of IEC technical committees is to prepare International Standards. In exceptional circumstances, a technical committee may propose the publication of a technical specification when~~

- the required support cannot be obtained for the publication of an International Standard, despite repeated efforts, or
- the subject is still under technical development or where, for any other reason, there is the future but no immediate possibility of an agreement on an International Standard.

~~Technical specifications~~ are subject to review within three years of publication to decide whether they can be transformed into International Standards.

IEC 61312-3, which is a technical specification, has been prepared by IEC technical committee 81: Lightning protection, partly in cooperation with subcommittee 37A: Low-voltage surge protective devices, technical committee 64: Electrical installations and protection against electric shock, and subcommittee 77B: High-frequency phenomena.<sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Especially for the problem of SPD coordination, joint activity has been agreed with WG 3 of SC 37A and JWG 31 of TC 64 (with members from SC 28A, SC 37A, TC 64, SC 77B and TC 81). Similar information is presented in IEC 61643-12 and IEC 62066 (both to be published).

Le texte de cette spécification technique est issu des documents suivants:

Projet d'enquête	Rapport de vote
81/120/CDV	81/141/RVC

Le rapport de vote indiqué dans le tableau ci-dessus donne toute information sur le vote ayant abouti à l'approbation de cette spécification technique.

Cette publication a été rédigée selon les Directives ISO/CEI, Partie 3.

La CEI 61312 comprend les parties suivantes, présentées sous le titre général: Protection contre l'impulsion électromagnétique générée par la foudre (IEMF):

- Partie 1: Principes généraux
- Partie 2: Blindage des structures, équipotentialité dans les structures et mise à la terre
- Partie 3: Prescriptions relatives aux parafoudres
- Partie 4: Protection des équipements dans les structures existantes

Les annexes A, B et C sont données uniquement à titre d'information.

Le comité a décidé que le contenu de cette publication ne sera pas modifié avant 2005. A cette date, la publication sera

- reconduite;
- supprimée;
- remplacée par une édition révisée; ou
- amendée.

<https://standards.iteh.ai/cstdng/standards/iec/cd/90680-4903-4733-b62a-6587b0f76d38/iec-ts-61312-3-2000>

The text of this technical specification is based on the following documents:

Enquiry draft	Report on voting
81/120/CDV	81/141/RVC

Full information on the voting for the approval of this technical specification can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 3.

IEC 61312 consists of the following parts, under the general title: Protection against lightning electromagnetic impulse:

- Part 1: General principles
- Part 2: Shielding of structures, bonding inside structures and earthing
- Part 3: Requirements of surge protective devices (SPDs)
- Part 4: Protection of equipment in existing structures

Annexes A, B and C are for information only.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until 2005. At this date, the publication will be

- reconfirmed;
- withdrawn;
- replaced by a revised edition; or
- amended.

<https://standards.iteh.ai/cstdng/standards/iec/cd/90680-4903-4733-b62a-6587b0f76d38/iec-ts-61312-3-2000>

## INTRODUCTION

Le concept de zones de protection contre la foudre (ZPF), conformément à la CEI 61312-1, nécessite l'installation de parafoudres, si une ligne électrique traverse la frontière entre deux zones. Ces parafoudres doivent être bien coordonnés pour obtenir un partage acceptable des contraintes entre les parafoudres, conformément à leur immunité contre les dommages, et pour réduire efficacement la menace primaire de la foudre contre les dommages de l'équipement à protéger. La présente spécification technique donne des méthodes et des règles pour assurer la coordination de l'énergie.

